




MESSAGE DU SECRÉTAIRE EXÉCUTIF DE L'ICCAT

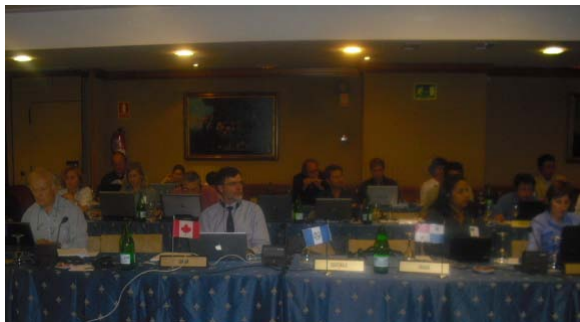
Le Secrétariat de l'ICCAT a le plaisir de présenter à ses lecteurs le **11^{ème} numéro du Bulletin d'information**, pour les tenir informés des derniers événements et activités de notre organisation.

DANS CE NUMÉRO:

Dernières réunions
Calendrier des réunions pour 2010
Activités du Secrétariat
Fonds d'assistance
Programmes d'observateurs
Loterie de marquage
Autres nouvelles

DERNIÈRES RÉUNIONS

 **Réunion de 2009 du Comité permanent pour la recherche et les statistiques (SCRS).**



Le SCRS s'est réuni du 5 au 9 octobre 2009 à Madrid (Espagne). Le rapport de la réunion sera publié, au sein des comptes rendus biennaux de l'ICCAT, dans sa version imprimée en février 2010. La version électronique est déjà disponible sur le site web de l'ICCAT.

En 2009, le SCRS a mené des évaluations de stocks du germon de l'Atlantique Nord, du voilier de l'Atlantique Est et Ouest, de l'espadon de l'Atlantique Nord et Sud, et conjointement avec le CIEM, du requin-taube commun de l'Atlantique.

Le Sous-comité des Ecosystème a finalisé l'évaluation des oiseaux marins ; le Groupe sur les Méthodes d'évaluation a avancé en matière de méthodes de standardisation de la CPUE ; le Groupe d'espèces Thonidés tropicaux a évalué l'impact de diverses alternatives de fermetures spatio-temporelles dans le Golfe de Guinée.

Au cours de la réunion, Dr Gerard Scott a été élu Président du SCRS pour un troisième mandat d'une durée d'un an.

A la suite de la réunion annuelle, le SCRS a analysé l'état des populations de thon rouge par rapport aux critères biologiques définis par la CITES aux fins de l'inclusion des espèces sur ses listes.

 **Réunion du Groupe de travail sur les pêcheries sportives et récréatives.**



(Image reproduite avec l'aimable autorisation de Southeast Fisheries Science Center)

Il s'agit de la première réunion de ce Groupe créé conformément aux dispositions de la *Résolution de l'ICCAT visant à établir un groupe de travail sur les pêcheries sportives et récréatives* [Rés. 06-17]. La réunion a eu lieu le 6 novembre à Recife (Brésil).

 **21^{ème} Réunion ordinaire de la Commission**



La 21^{ème} réunion ordinaire de la Commission s'est tenue à Recife (Brésil) du 9 au 15 novembre 2009. La réunion a été présidée par le Dr Fabio Hazin. L'excellent travail d'organisation du Gouvernement du Brésil et de la ville de Recife a garanti le bon fonctionnement de la réunion.

A sa 21^{ème} Réunion ordinaire, la Commission a adopté 11 Recommandations et une Résolution :

Recommandation de l'ICCAT visant à amender la Recommandation de l'ICCAT sur un programme de conservation et de gestion pluriannuel pour le thon obèse [Rec. 09-01].

Recommandation supplémentaire de l'ICCAT visant à amender le programme de rétablissement pour l'espadon de l'Atlantique Nord [Rec. 09-02].

Recommandation de l'ICCAT sur des limites de capture pour l'espadon de l'Atlantique Sud [Rec. 09-03].

Recommandation de l'ICCAT visant à un cadre de gestion pour l'exploitation durable de l'espadon de la Méditerranée et remplaçant la Recommandation 08-03 de l'ICCAT [Rec. 09-04].

Recommandation de l'ICCAT visant à établir un programme de rétablissement pour le germon de l'Atlantique Nord [Rec. 09-05].

Recommandation de l'ICCAT pour amender la Recommandation 08-05 visant à l'établissement d'un programme pluriannuel de rétablissement pour le thon

rouge de l'Atlantique Est et de la Méditerranée [Rec. 09-06].

Recommandation de l'ICCAT sur la conservation des renards de mer capturés en association avec les pêcheries dans la zone de la Convention de l'ICCAT [Rec. 09-07].

Recommandation de l'ICCAT concernant l'établissement d'un Registre ICCAT de bateaux de 20 mètres ou plus de longueur hors-tout autorisés à opérer dans la zone de la Convention [Rec. 09-08].

Recommandation de l'ICCAT amendant trois recommandations conformément à la Recommandation de 2009 de l'ICCAT concernant l'établissement d'un registre ICCAT de bateaux de 20 mètres ou plus de longueur hors-tout autorisés à opérer dans la zone de la Convention [Rec. 09-09].

Recommandation de l'ICCAT amendant de nouveau la recommandation de l'ICCAT visant l'établissement d'une liste de navires présumés avoir exercé des activités de pêche illicites, non déclarées et non réglementées (IUU) dans la zone de la Convention [Rec. 09-10].

Recommandation de l'ICCAT amendant la Recommandation 08-12 sur un Programme ICCAT de Documentation des captures de thon rouge [Rec. 09-11].

Résolution de l'ICCAT visant à l'application pilote de la Matrice de décision de Kobe II [Rés. 09-12].

Les Recommandations devraient entrer en vigueur le 1^{er} juin 2010.

Les textes complets des Recommandations et de la Résolution sont disponibles sur la page web de l'ICCAT : www.iccat.int.

Au cours de la réunion de la Commission, Dr Fabio Hazin a été réélu Président de l'ICCAT pour un deuxième mandat. La Commission a également élu les personnes suivantes :

- Première Vice-présidente: Mme Z. Driouich.
- Second Vice-président : M. P.N. Keita
- Présidente du Comité permanent pour les finances et l'administration (STACFAD): Mme S. Lapointe
- Président du Comité d'Application des mesures de conservation et de gestion de l'ICCAT (COC) : M. C. Rogers
- Président du Groupe de travail permanent sur l'Amélioration des statistiques et des mesures de conservation de l'ICCAT (PWG) : M. A. Share.

CALENDRIER DES RÉUNIONS - 2010

Un grand nombre de réunions du SCRS, et dans une moindre mesure, de la Commission, sont prévues pour 2010.

Vous trouverez, ci-après, une liste des réunions prévues jusqu'en septembre prochain, date de publication de notre prochain Bulletin d'information.

Février

✓ 6^{ème} Réunion du Groupe de travail chargé d'élaborer des mesures de contrôle intégré, 22-23 février, Madrid (Espagne). Parmi les thèmes qui seront abordés à la réunion, on peut citer les programmes d'observateurs et d'inspection.

✓ Réunion intersession du Comité d'Application, 24-26 février, Madrid (Espagne). Le principal objectif de la réunion vise à évaluer l'application, par les CPC, de leurs obligations en qualité de membres de l'ICCAT et notamment de la Recommandation 08-05.

Avril

✓ Groupe de travail ICCAT sur les méthodes d'évaluation des stocks, 21-23 avril, Madrid (Espagne). Le Groupe devra, au nombre de ses objectifs, aborder la demande présentée à la réunion de 2009 du Groupe de travail sur le futur de l'ICCAT relative à la meilleure façon de refléter l'approche de précaution dans la Convention.

✓ Réunion de préparation des données sur le thon obèse, 26-30 avril, Madrid (Espagne). La réunion aura pour objectif de préparer les données nécessaires pour l'évaluation du stock de thon obèse de l'Atlantique.

Mai

✓ Réunion de préparation des données sur les makaires, 17-21 mai, Madrid (Espagne). La réunion aura pour objectif de préparer les données nécessaires à l'évaluation des stocks de makaires de l'Atlantique.

✓ Réunion intersession du Sous-comité des Ecosystèmes, 31 mai-4 juin, Madrid (Espagne). Les principaux objectifs de la réunion visent à avancer en ce qui concerne la définition de couverture optimale d'observateurs pour obtenir des estimations fiables

des prises accessoires et élaborer des indicateurs de l'état des écosystèmes utiles pour le SCRS.

Juin

✓ Réunion de préparation des données sur le thon rouge, 14-19 juin, Madrid (Espagne). La réunion aura pour objectif de préparer les données nécessaires à l'évaluation des stocks de thon rouge.

✓ Réunion d'évaluation du stock d'espadon de la Méditerranée, 28 juin-3 juillet, Madrid (Espagne). Le stock d'espadon de la Méditerranée sera évalué pendant cette réunion.

✓ Réunion de préparation des données sur le germon de la Méditerranée, 28 juin-3 juillet, Madrid (Espagne). La réunion aura pour objectif d'analyser les données disponibles sur le germon de la Méditerranée afin de préparer la première évaluation de ce stock.

Juillet

✓ Réunion d'évaluation du stock de thon obèse de l'Atlantique, 5-9 juillet, Madrid (Espagne). Le thon obèse de l'Atlantique sera évalué pendant cette réunion.

Septembre

✓ Réunion d'évaluation des stocks de thon rouge, 5-12 septembre, Madrid (Espagne). Les stocks de thon rouge seront évalués pendant cette réunion.

Toutes les informations relatives à ces réunions sont disponibles sur la page web de l'ICCAT.

Les scientifiques souhaitant soumettre des documents pour les réunions du SCRS peuvent télécharger les Directives pour les auteurs sur le site Web de l'ICCAT (http://www.iccat.int/fr/pubs_guidelines.htm).

Autres évènements

Il est également prévu de tenir en 2010 une deuxième réunion du Groupe de travail sur le futur de l'ICCAT qui aura lieu à Brasilia (Brésil) à une date non encore fixée.

Au mois de mars 2010, les Présidents de l'ICCAT, de la Sous-commission 2 et du SCRS, en compagnie du Secrétaire exécutif, assisteront à la réunion de la CITES qui aura lieu à Doha (Qatar) et dont l'ordre du jour traitera notamment de la proposition de Monaco relative au thon rouge.

Il est également prévu que des ateliers conjoints des ORGP thonières soient tenus, comme suit :

✓ Réunion d'experts visant à mettre en commun les meilleures pratiques sur la formulation de l'avis scientifique, qui se déroulera à Barcelone (Espagne) du 31 mai au 2 juin.

✓ Atelier international sur l'amélioration, l'harmonisation et la comptabilité des mesures de suivi, contrôle et surveillance, y compris le suivi des captures à partir des navires de capture jusqu'aux marchés, lequel aura lieu à Barcelone (Espagne), du 3 au 5 juin.

✓ Atelier international sur la gestion des questions relatives aux prises accessoires par les ORGP thonières et visant à demander aux ORGP d'éviter la duplication des travaux sur cette question, lequel aura lieu à Brisbane du 23 au 26 juin.

✓ Atelier international sur la gestion des pêcheries de thonidés par les ORGP, mettant l'accent sur la réduction de la surcapacité, lequel aura lieu à Brisbane, du 29 juin au 1^{er} juillet.

ACTIVITÉS DU SECRÉTARIAT

Le Secrétariat a poursuivi ses travaux d'appui aux activités du SCRS et de la Commission. Concrètement, au deuxième semestre de 2009, le Secrétariat a concentré ses efforts sur la préparation des réunions du SCRS et de la Commission. Dans le cadre de ces travaux, le Secrétariat a élaboré divers documents présentés à ces réunions. Outre les documents traditionnels (rapports sur la recherche et les statistiques, rapport financier, rapport d'application, etc.), le Secrétariat a préparé des documents de travail pour faciliter les discussions.

Au cours du deuxième semestre 2009, le Secrétariat a été représenté à des réunions externes liées aux activités de l'ICCAT, dont :

✓ Réunion du Groupe de travail sur "Introduction en provenance de la mer » organisée par la CITES, 14-16 septembre 2009, Genève (Suisse).

✓ Réunion sur la stratégie de développement de la pêche maritime, 28-30 septembre 2009, Agadir (Maroc).

L'ICCAT a joué un rôle actif à ces différentes réunions en soumettant des contributions écrites et/ou verbales.

En plus des activités susmentionnées, le Secrétariat est chargé de la maintenance de la page Web conjointe des ORGP thonières (<http://www.tuna-org.org>).

A l'issue de la 21^{ème} Réunion ordinaire de l'ICCAT, le Secrétariat a entrepris les démarches nécessaires aux fins de la mise en œuvre des dispositions des différentes décisions. En 2009, l'ICCAT a notamment augmenté les mesures de contrôle et de suivi pour le thon rouge et il a approuvé un vaste programme de recherche englobant l'ensemble de l'Atlantique, avec un budget prévu de ~19 millions d'Euros et une durée de six ans.

FONDS D'ASSISTANCE

L'objectif de ces fonds vise à encourager l'amélioration des statistiques sur les espèces relevant de l'ICCAT. Il existe, actuellement, un chapitre de Fonds spéciaux pour l'amélioration des données, établi par la *Résolution de l'ICCAT visant à améliorer la collecte des données et l'assurance de la qualité* [Rés. 03-21] et dont les contributions sont ouvertes aux Parties contractantes. Trois Parties ont notamment contribué à ces fonds jusqu'à présent : le Japon, les Etats-Unis et l'Union européenne.

Au cours du deuxième semestre de 2009, ces fonds ont permis de financer la participation de scientifiques d'Etats côtiers en développement aux réunions du SCRS.

PROGRAMME D'OBSERVATEURS

Au cours du second semestre 2009, le Secrétariat a poursuivi la coordination de la mise en œuvre du Programme régional d'observateurs de l'ICCAT en ce qui concerne les transbordements.

Septembre 2009 a vu le lancement des premiers déploiements dans le cadre du Programme régional d'observateurs de l'ICCAT pour le thon rouge (ROP-BFT). Deux Parties contractantes (Croatie et Turquie) participent actuellement au ROP-BFT de l'ICCAT, 16 demandes de déploiement ayant été reçues à la mi-février 2010. Suite à un appel d'offres et à l'examen des offres reçues, un contrat a été alloué pour la période avril 2010 – avril 2011.

LOTÉRIE DE MARQUAGE

Le tirage au sort annuel des marques, créé afin de promouvoir la récupération des marques apposées par divers laboratoires de Parties contractantes de l'ICCAT, s'est déroulé, cette année, le 5 octobre 2009 durant les sessions du SCRS. Les prix de 500\$ ont été attribués de la façon ci-après:

- Thonidés tropicaux (2009). La marque gagnante porte le numéro HBF431988. Elle a été récupérée sur un thon élégant (*Allothunnus fallai/SLT*) par un ressortissant des Etats-Unis, cinq jours après avoir été apposée. Le marquage a été réalisé au cours des campagnes des Etats-Unis.

- Thonidés d'eaux tempérées (2009). La marque gagnante porte le numéro HCT016600. Elle a été récupérée sur un thon rouge (*Thunnus t. thynnus/BFT*), par un ressortissant espagnol, 326 jours après avoir été apposée. Le marquage a été réalisé au cours des campagnes de l'Espagne.

- Istiophoridés (2009). La marque gagnante porte le numéro HBF428417. Elle a été récupérée sur un makaire bleu de l'Atlantique (*Makaira nigricans/BUM*) par un ressortissant du Venezuela. Nous ne disposons pas d'information sur le marquage.

- Requins (2009). La marque gagnante porte le numéro H!!315271 (le code H!! indique qu'il s'agit d'une marque récupérée sans partie alphanumérique) sur un requin peau bleue (*Prionace glauca/BSH*) par un ressortissant portugais. Nous ne disposons pas d'information sur le marquage.

AUTRES NOUVELLES

Départs à la retraite

Fin 2009, M. Papa Kebe, Responsable du Département des statistiques de l'ICCAT au cours de ces 25 dernières années, est parti à la retraite. Le SCRS et la Commission se sont grandement félicités du travail accompli par M. Kebe au cours de ces années et ils lui ont rendu plusieurs hommages chaleureux pendant les réunions annuelles.



Le SCRS a également pris congé du Dr Alain Fonteneau, ancien Président du SCRS et l'un des scientifiques ayant le plus activement œuvré au sein du SCRS depuis les premières années de son fonctionnement.



Dr Fonteneau prendra sa retraite en 2010.

Changements dans le personnel du Secrétariat

Conjointement au départ à la retraite de M. Papa Kebe, au cours des derniers mois de 2009, Mlle Penélope Cabello, programmatrice et gestionnaire des bases de données, a quitté le Secrétariat.

Au cours de la même période, deux personnes ont rejoint le Secrétariat : Mlle Gisela Porto, occupant le poste d'Assistante administrative du Secrétaire exécutif, et Mlle Aldana Vieito, chargé de la saisie des données.

All recent ICCAT publications can be
downloaded from <http://www.iccat.int>

To obtain copies of older publications
please contact INFO@ICCAT.INT